

**HG tegelvloeren behandelmatrix**  
**HG conseils de traitement pour sols carrelés**

| Behandeling<br>Traitement   | Poreuze tegels<br>Carreaux poreux | Niet poreuze tegels<br>Carreaux non poreux | (hoog-)Glans tegels<br>Carreaux (ultra) brillants |
|---|-----------------------------------|--|---|
| <b>Cementsluisier/resten verwijderen</b><br>Éliminer les voiles/<br>résidus de ciment   | <b>HG P11</b><br><b>HG P12</b>    | <b>HG P11</b><br><b>HG P12</b>             | <b>HG P11</b>                                     |
| <b>Basisbescherming aanbrengen (impregneren)/ poreusheid opheffen</b><br>Appliquer une protection de base (impregnation)/ saturer les pores   | <b>HG P13</b>                     | -  | -   |
| <b>Oppervlakte beschermen tegen indringen van vuil en slijtage</b><br>Protéger la surface contre les salissures et l'usure  | <b>HG P14</b>                     | <b>HG P14</b>                              | -   |
| <b>Onzichtbaar beschermen tegen indringen van vuil en vlekken</b><br>Apporter une protection invisible contre les salissures et les taches  | <b>HG P15</b>                     | <b>HG P15</b>                              | -   |
| <b>Regelmatig reinigen</b><br>Nettoyer de manière régulière   | <b>HG P17</b>                     | <b>HG P16</b><br><b>HG P17</b>             | <b>HG P18</b>                                     |
| <b>Intensief reinigen, beschermlaag verwijderen, voorbehandeling beschermlaag</b><br>Nettoyer de manière intensive, décaper la couche protectrice, prétraitement préalable à l'application d'une couche protectrice | <b>HG P20</b>                     | <b>HG P19</b><br><b>HG P20</b>             | <b>HG P19</b><br><b>HG P20</b>                    |
| <b>Olie- en vetvlekken verwijderen</b><br>Éliminer les taches d'huile ou de graisse   | <b>HG P21</b><br><b>HG P42</b>    | <b>HG P21</b>                              | <b>HG P21</b>                                     |

# HG®

**tegel  
carrelages**

**tegelreiniger  
hoogglans vloeren**

**détergent  
haute brillance  
pour carrelages**

**Fliesenreiniger für Hochglanzböden**

Fris ruikende, geconcentreerde dweilreiniger voor het regelmatig reinigen van hoogglans tegelvloeren met een absoluut streeploos resultaat.

Détergent concentré au parfum frais, pour le nettoyage absolument sans traces des sols carrelés ultrabrillants. Usage régulier.

**product  
produit 18**

**Goed voor  
20 dweilbeurten.  
Pour 20 lavages à la  
serpillière.**

**1Le**

Fles recht vervoeren en bewaren. • Gegevensblad medisch personeel is op te vragen via +31 (0)36 54 94 777 • Consumenten informatieblad is te verkrijgen op [www.HG.eu](http://www.HG.eu)

Transporter et conserver le flacon à la verticale. • La fiche produit destinée au personnel médical peut être demandée au +31 (0)36 54 94 777 • La fiche d'information destinée aux consommateurs est disponible à l'adresse [www.HG.eu](http://www.HG.eu)

Die Flasche aufrecht stehend transportieren und lagern. • Medizinisches Personal kann Produktdaten unter der Rufnummer +31 (0)36 54 94 777 erfragen. • Das Informationsdatenblatt für Konsumenten ist unter [www.HG.eu](http://www.HG.eu) erhältlich.

REINIGINGS- OF ONDERHOUDSVRAGEN?  
DES QUESTIONS AU SUJET DU NETTOYAGE OU DE  
L'ENTRETIEN?  
FÜR REINIGUNGS- UND PFLEGEFRAGEN [www.HG.eu](http://www.HG.eu)

Biodegradable according  
to regulation 648/2004/EC



**EUH208-** Bevat methylisothiazolinone. Kan een allergische reactie veroorzaken. **P101-** Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. **P102-** Buiten het bereik van kinderen houden.

**EUH208-** Contient Méthylisothiazolinone. Peut produire une réaction allergique. **P101-** En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. **P102-** Tenir hors de portée des enfants.

**EUH208-** Enthält Methylisothiazolinon. Kann allergische Reaktionen hervorrufen. **P101-** Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. **P102-** Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen.

HG International b.v., Damsluisweg 70, 1332 EJ Almere, Nederland/Pays-Bas/Niederlande, Tel.: +31 (0)36-5494700

|  |   |      |
|--|---|------|
|  | bevat o.a./contient entre autres/Enthält u.a.:<br>anionogene oppervlakreactieve stoffen/agents de surface anioniques/anionische tenside, niet ionogene oppervlakreactieve stoffen/ agents de surface non ioniques/nichtionische Tenside, NTA (nitrilotriazijnzuur) en de zouten daarvan/NTA (acide nitrilotriacétique) et sels/NTA (Nitrilotriessigsäure) und deren Salze | < 5% |
|  | conserveringsmiddelen / agents conservateurs / Konservierungsmittel: Benzisothiazolinone, Methylisothiazolinone, 2-bromo-2-nitropropane-1,3-diol; parfums / Duftstoffe: amylicinnamal, citronellol, linalool.   |      |